

# ORĘDOWNIK URZĘDOWY

PRZEDPŁATA miesięczna wynosi  
0,60 zł.

z odnośnieniem do domu 0,67 zł.  
przez pocztę 0,73 zł.

powiatu chodzieskiego.

Wychodzi w środę i sobotę.

CENA OGŁOSZEŃ: jednolamowy  
wiersz petytowy lub jego miejsce  
na stronie 4-lamowej 20 gr.  
REKLAMY jednolamowy wiersz pe-  
tytowy lub jego miejsce na stro-  
nicy dwulamowej 25 gr.

Redaktor odpowiedzialny: Starostwo Chodzież. Telefon nr. 26. Drukiem i nakładem: Drukarni Nadnoteckiej T. z o.p

Nr. 9.

Chodzież, sobota dnia 6. lutego 1926 r.

73. rocznik

Nr. 29.

Wydane rozporządzenie policyjne Starostwa chodzieskiego w sprawie przebywania w strefie nadgranicznej z dnia 21. III. 1925 r. 1 dz. 3854/25. 4. A („Orędownik Urzędowy” powiatu chodzieskiego z roku 1925 nr. 24) niniejszem uchwalam.

Równocześnie wprowadza się w życie na terenie tutejszego powiatu rozporządzenie Rady Obrony Państwa z dnia 20. VII 1920 r. w przedmiocie ochrony granic. (Dz. Ust. 64 20 poz. 426.)

Art. 1. Osobom karanym na zasadzie prawomocnego wyroku sądowego lub administracyjnego zarówno za przemytnictwo i przewóz rzeczy, których na mocy ustaw i rozporządzeń przez granicę przewozić nie wolno, jak i za nielegalne przekraczanie granicy może być wzbronione zamieszkiwanie lub pobyt w pasie, biegnącym wzdłuż granicy szerokości 30 kilometrów od linii celnej — na czas od 1 roku do 3 lat.

Art. 2. Do wydawania orzeczeń na zasadzie art. 1. upoważniony jest: a) w b. zaborze rosyjskim właściwy wojewoda w porozumieniu z dyrektorem właściwej izby skarbowej, b) w b. dzielnicy pruskiej właściwy wojewoda w porozumieniu z Prezydentem Dyrekcji Cei w Poznaniu, c) w b. zaborze austriackim Generalny Delegat Rządu w porozumieniu z Prezesem Dyrekcji Skarbu we Lwowie.

Art. 3. Przeciw orzeczeniu wydanemu w myśl art. 1 i 2 przysługuje wydaleniemu zażalenie do Ministerstwa Spraw Wewnętrznych, a na obszarze b. dzielnicy pruskiej do Ministra b. dzielnicy Pruskiej.

Minister Spraw Wewnętrznych, względnie Minister b. Dzielnicy Pruskiej wydaje orzeczenie w porozumieniu z Ministrem Skarbu.

Wnieśnienie zażalenia nie wstrzymuje wykonania orzeczenia.

Art. 4. Za niepodporządkowanie się orzeczeniu, wydanemu w myśl art. 1 i 2 winni podlegają w b. zaborach austriackim i rosyjskim w drodze administracyjnej karze do 3 miesięcy aresztu, a w b. zaborze pruskim w drodze sądowej karze do 3 miesięcy więzienia.

Art. 5. We wszystkich powiatach pogranicznych Rzeczypospolitej Polskiej ustala się pas graniczny szerokości do 4 kilometrów, dzielący się na 2 strefy: nadgraniczną i graniczną. Strefa nadgraniczna rozciąga się na terytorjum biegnące od linii granicznej w głąb kraju, szerokości nie więcej jak 2 kilometry. Strefa graniczna rozciąga się na terytorjum, biegnące od wewnętrznej linii strefy nadgranicznej, w głąb kraju szerokości, licząc ogółem ze strefą nadgraniczną do 4 kilometrów. Szerokość tych stref w granicach podanych wyżej dla poszczególnych miejscowości określa zależnie od miejscowych warunków właściwy wojewoda w porozumieniu z odpowiednimi dowództwami pułków strzelców granicznych i władzami skarbowymi, wymienionymi w art. 2. niniejszego rozporządzenia. Na terenie b. zaboru austriackiego strefy te określa Generalny Delegat Rządu w porozumieniu z temi władzami. Wykreślenie szerokości stref winno być podane do powszechnej wiadomości przy ogłoszeniu niniejszego rozporządzenia w mieście powiatowym. Jednocześnie granice stref oznaczone zostaną specjalnymi znakami.

Art. 6. Przebywanie w strefie nadgranicznej jest wzbronione.

Ograniczenie to nie stosuje się do osób, które ostatnio bez dłuższych przerw w ciągu 6 miesięcy zamieszkały w strefie nadgranicznej lub posiadają tam miejsce stałego zamieszkania. Osoby te w ciągu tygodnia od dnia podania niniejszego rozporządzenia do powszechnej wiadomości w mieście powiatowym winny uzyskać w miejscowym starostwie odpowiednie zaświadczenie, stwierdzające miejsce ich zamieszkania w strefie nadgranicznej.

Pozatem przebywanie w strefie nadgranicznej dozwolone jest urzędnikom państwowym i osobom wojskowym zaopatrzoną we właściwe legitymacje służbowe lub wojskowe oraz — w drodze wyjątku — osobom zaopatrzoną w specjalne zezwolenie miejscowego starostwa, wydane w porozumieniu z miejscowym dowództwem strzelców granicznych.

Oprócz tego na wiodących bezpośrednio do granicznych punktów przejściowych drogach kolejowych i liniach kolejowych (na tych ostatnich w pociągach), a znajdujących się na terenie strefy nadgranicznej oraz na granicznych punktach przejściowych dozwolone jest przebywanie osobom zaopatrzonym w odpowiednie, ważne co do terminu dokumenty podróży (paszporty dyplomatyczne, karty podróży, paszporty wojskowe, paszporty zagraniczne, przepustki graniczne).

Jednakże przebywanie osób poszczególnych wyżej wymienionych kategorii w strefie nadgranicznej podlega następującym ograniczeniom:

a. przebywanie w strefie nadgranicznej osób zaopatrzonych w specjalne zezwolenie starostwa oraz w przepustki graniczne dozwolone jest tylko od wschodu do zachodu słońca;

b. osoby zamieszkałe w strefie nadgranicznej w porze nocnej w czasie od zachodu do wschodu słońca mają prawo przebywania poza miejscem swej siedziby jedynie na zasadzie specjalnych zezwoleń miejscowego starostwa, wydanych w porozumieniu z miejscowym dowództwem strzelców granicznych; za miejsce siedziby uważa się teren, znajdujący się w obrębie mniej więcej stu kroków od ich domostw z tem zastrzeżeniem, że miejsce przebywania nie może być bliższe od granicy, niż pięćdziesiąt metrów.

Art. 7. Wszyscy właściciele lub prawni posiadacze gruntów, leżących w strefie nadgranicznej winni w ciągu tygodnia od dnia podania niniejszego rozporządzenia do powszechnej wiadomości w mieście powiatowym zgłosić do rejestracji posiadane przez nich konie, bydło i nierogaciznę. O każdej nowej sztuce poza zarejestrowanymi, które chcą wprowadzić na teren strefy nadgranicznej winni meldować w miejscowym starostwie przed jej wprowadzeniem i używać w wprowadzeniu odpowiednie zezwolenie. Pozatem winni meldować o wszystkich zmianach, w posiadaniu prawnym czy też faktycznym ich bydła zachodzących, czy to z powodu kupna lub sprzedaży, czy też z innych powodów.

Przepis niniejszego artykułu stosuje się do wszystkich posiadaczy koni, bydła i nierogacizny, którzy chcą wprowadzić czy też po uzyskaniu pozwolenia wprowadzili je do strefy nadgranicznej.

Art. 8. Przebywanie w strefie granicznej w porze nocnej od godziny 10 wieczorem do 4 rano w miastach poza obrębem mieszkań, we wsiach i innych miejscach poza obrębem siedzib jest zabronione. W drodze wyjątku przebywania to może być dozwolone osobom zaopatrzonym w



specjalne zezwolenia miejscowego starostwa lub upoważnionych przez nie organów.

Ograniczenie to nie stosuje się do urzędników państwowych i osób wojskowych, zaopatrzonych w odpowiednie legitymacje służbowe lub wojskowe oraz do osób, znajdujących się na liniach kolejowych (w pociągach) a zaopatrzonych w odpowiednie dokumenty podróży.

Art. 9. Winni przekroczenia rozporządzeń wymienionych w art. 6, 7 i 8 podlegają:

W b. zaborze austriackim i rosyjskim w drodze administracyjnej karze aresztu do 3 miesięcy lub grzywny do 50.000 marek, albo obu tym karom łącznie, a w b. zaborze pruskim w drodze sądowej karze więzienia do 3 miesięcy lub grzywny do 50.000 marek albo obu tym karom łącznie.

Przekroczenie art. 7. pociąga za sobą, prócz tego, konfiskatę zatrzymanych koni, bydła i nierogacizny.

Art. 10. Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Art. 11. Wykonanie rozporządzenia niniejszego powierza się Ministrowi Spraw Wewnętrznych, a w b. dzielnicy pruskiej Ministrowi tej Dzielnicy w porozumieniu z Ministrem Skarbu

Naczelnik Państwa

i Przewodniczący Rady Obrony Państwa:

J. Piłsudski

Prezydent Ministrów:

W. Grabski.

W porozumieniu się z Inspektorem Straży Celnej w Chodzieży postanowiłem miasto Ujście wyłączyć z pasa nadgranicznego. Osoby stale tamże zamieszkałe, oraz osoby przybywające na przejściowy pobyt winne posiadać prawidłowy wykaz osobisty, którym na żądania organów policyjnych i straży celnej się legitymują.

Do strefy nadgranicznej i strefy granicznej po myśli art. 5. wyżej cytowanego rozporządzenia Rady Obrony Państwa należą następujące miejscowości: Brodna, Byszy dwór i gmina, Dziembowo dwór i gmina, Dziembówka, Chrustowo, Jezioriki, Kaczory, Krzewina, Mirosław Nowe, Nowawies Ujska, Smółkowo, Wilanowice, Żelgniewo.

Osobom do których stosuje się art. 6. ustęp drugi i trzeci, oraz ustęp b. i artykuł 8 użycia, oświadczeń Starostwo w Chodzieży za porozumieniem się z Inspektorem Straży Celnej w Chodzieży.

Osoby przybywające na przejściowy pobyt do pasa nadgranicznego, winne w 24 godzinach zgłosić się w oświadczeniach sołeckich, a przed opuszczeniem pasa nadgranicznego się również tam odmeldować. Panowie Sołtysi prowadzą do tego osobny rejestr i zapisują do niego: liczbę bieżącą, imię i nazwisko danej osoby, miejsce i datę urodzenia, miejsce stałego zamieszkania i nr. przepustki. Porę nocną ustala się latem od godziny 23-4-tej i zimą od godziny 20-6-tej, porę letnią liczy się od 1. kwietnia do 30. września, a porę zimową od 1. października do 31. marca.

W myśl artykułu 6 ustęp b. mieszkańcom zamieszkałym bliżej jak 50 mtr. od granicy w porze nocej nie wolno z swej zagrody wychodzić w kierunku granicy.

Rejestrację bydła, koni i nierogacizny, w myśl artykułu 7. przeprowadzają odnośni sołtysi w swych gminach. O wszelkich zmianach w bydłostanie i t.d. należy zgłosić do Sołectwa, gdzie dokonuje się uzupełnienie rejestracji.

Wykonywanie polowań w porze nocej należy 24 godziny przed rozpoczęciem tegoż zgłosić w oświadczeniu placówce Straży Celnej.

Chodzież, dnia 21. stycznia 1926 r.

Starosta Dr. Jerzykowski.

L. dz. 653/26 4. C.

Nr. 30.

### Nazwiska osób wyprowadzających się na stałe do Niemiec.

Charlotte Pubanz	Nietuszkowo	żona
Frieda Zellmer z dziećmi	Lipia-Góra	robotnica
Joanna Grunspahn	Budzyń	wdowa
Małgorzata Wiese	Swoboda	wdowa
Else Oelke	Sokolice	wdowa
Emilja Wiese	Laskowo	żona
Erna Einsporn	Sokolice	robotnica

Else Ferch Lipia-Góra robotnica  
Berta Zimmermann Szamocin wdowa  
Ernst Gundlach z rodziną Ujście robotnik

Chodzież, dnia 4. lutego 1926 r.

Starosta Dr. Jerzykowski.

## Ogłoszenia

# Na karnawał

kiedy winna przelewać się, kipieć wesołość, beztroska, pogoda — gdy chcesz je osiągnąć zaprenumeruj **Bibliotekę Wesołych i Sensacyjnych Opowieści** a będziesz miał możność już w pierwszym kwartale przeczytać:

JONA — Pochwała wesołości, tom najcenniejszych próbek humoru;

Z. KLESZCZYŃSKIEGO — Miss Ket, morderca, zbiór nowel przepojonych wykwintnym dowcipem;  
J. SZWAJCERA (JOTESA) — Z notatnika karykaturzysty, pełne zabawnych perypetji opowiadania tego znakomitego rysownika (książka ta ilustrowana jest najznakomitszymi karykaturami);

ST. STRUMPH WOJTKIEWICZ — Jenerał Maj, zbiór nowel pełnych optymizmu i humoru, tworzących zwartą całość;

W. M. THACKERATYVA — Księga snobów, satyra na pycie współczesnej Anglii;

M. H. SZYRKOWNY — Słoneczny domek, pogodny obrazek białoruski;

i t. p.

Prenumerata „Biblioteki Wesołych i Sensacyjnych Opowieści” wraz z dodatkiem ilustrowanym „DEKADA” wynosi:

kwartalnie (9 tomów i 9 dodatków) — 4 zł 50 gr  
półrocznie (18 tomów i 18 dodatków) — 9 zł  
rocznie (36 tomów i 36 dodatków) — 18 zł.

Adres wydawnictwa:

WARSZAWA, Grzybowska 11. Konto PKO. 12.155.

## Polowanie w gminie Lipiny

ca około 1000 mórg obszaru ma być na przeciąg 6 lat wydzierżawione. Termin wydzierżawienia **16. lutego br. o godz. 6. po poł.** w lokalu sołeckim.

Obcy są wykluczeni, li tylko mają pierwszeństwo w gminie zamieszkali.

Karliński,  
naczelnik gminy.